

Rio 11/4/1984

Prezado Edgardo

Nunca mais tive notícias suas, mas espero que esteja passando bem e seu livro bem adiantado. Agora é minha vez de lhe escrever para pedir-lhe um grande favor, no caso que seja possível e não lhe dê muito trabalho.

É o seguinte, um dos meus sobrinhos muito interessado também em assunto de família pensou que eu tivesse uma árvore genealógica da nossa família, além das genealogias que fiz dos mesmos, mas infelizmente como não tenho esta árvore não pude atendê-lo, dizendo que quem devia tê-la era você, e ele então me pediu para pedir-lhe, como já disse se fosse possível, um xerox d'esta árvore.

Não é do meu feitio fazer este genero de pedido pois não gosto de dar trabalho a quem já tem os seus afazeres, mas como gosto muito d'este sobrinho disse que ia pôr de lado este meu constrangimento e escrever-lhe sobre este pedido.

Peco-lhe que se não for possível atender ao que estou lhe pedindo, não se acabe de não me atender. Aproveito para participar-lhe que tem mais um novo membro de nossa família para acrescentar a tua árvore e que nasceu no Sábado de Carnaval (3 de Março), é filho

de Frederico Capper e neto de minha filha Ubaldina  
Therese Capper e chama-se Guilherme.

Achei que você gostaria de saber d'isto.

Acho que deixei bem claro sobre esta nova  
descendência e renovo meu pedido de não  
se esquecer de me mandad o seu livro  
assim que o terminar.

Seu mais esperando breve noticias  
suas, continuo ao seu dispor com todo  
prazer.

Com um abraço amigo  
de  
Helena

IDP: 8354 (2 of 2)